



Match Sheet
Skater Hockey
Inline Hockey

Spielbericht
Rapport de jeu
Rapporto di gara

1 Rothrist				
Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps
86	C BRASSER Patrick		203462	00:58
14	A MONTESI Corinne		204206	
20	G DI SIGISMONDO Serg.	X X X	10107	
91	MONTESI Fabrizio		202191	
19	SCHNEIDER Dominic		202199	
55	SIGNORELL Gian Claudio		212232	
7	SCHAER Manuela		204339	
9	SCHUWEY Marco		202201	
93	LEHMANN Nico		222267	
54	WEILENMANN Markus		221216	
70	KALTZ Joachim Wolfgang		208445	

Goals / Torschützen / Buts / Reti					
Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G
00:58	86	19	1		
TOTAL 1					

Penalties / Strafen / Punitions						
Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code	
24:45	86	2	00:00	26:45	G1	
34:12	7	2	00:00	35:20	H	
TOTAL 4 min						

Team / Mannschaft / Club Società **League/Liga
Ligue/Lega**

CLUB 1 Rothrist **SNR**

CLUB 2 Zofingen Black Panthers **SNR**

Lieu / Ort **Rothrist** Date / Datum **02.09.2023**
Location / Luogo Date / Data

Start / Beginn **13:30** End / Ende **15:25** Match Number / Index **SNV10**
Début / Inizio Fin / Fine Spiel-Nr / Indice di gara

Championship / Meisterschaft **X** Friendly / Freundschaft
Championnat / Campionato Amical / Amichevole

Tournament / Turnier Cup / Pokal
Tournoi / Torneo Coupe / Coppa

Other / Sonstiges Spectators / Zuschauer
Autre / Altro Spectateurs / Spettatori **43**

COACH			
Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	10202
SCHRAEMMLI Olivier			

2 Zofingen Black Panthers				
Nr. No.	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit Temps
77	C KELLER Matthias		202254	01:53
28	A HODEL Christoph		202253	15:07
30	G STUDER Marc	X X X	211388	16:20
	G			32:23
33	GUT Janick		202277	35:20
18	MOOR Diego		202259	35:30
26	WALSER Dominik		202268	48:19
10	MÜLLER Daniel		202260	52:43
21	WILHELM David		211111	54:35
96	FELDER Philipp		202207	55:04

Goals / Torschützen / Buts / Reti					
Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G
01:53	96	26	1		
15:07	18	28	2		
16:20	96	10	3		
32:23	96		4		
35:20	21	28	5		
35:30	28	77	6		
48:19	77		7		
52:43	18	77	8		
54:35	28		9		
55:04	77	21	10		
56:18	28	96	11		
56:36	96	26	12		
TOTAL 12					

Penalties / Strafen / Punitions						
Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende Fin / Fine	code	
11:56	77	2	00:00	13:56	E	
36:50	10	2	00:00	38:50	E	
57:48	21	2	00:00	59:48	I	
TOTAL 6 min						

No Card / Liz. No Lic. / Tess. Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome Signature / Firma Unterschrift

Time Keeper Chronométrateur **202215** **SCHAR Fabian**

Official scorer Marqueur **208102** **WALTHER Ken**

Referee 1 Arbitre 1 **212027** **HAGNAUER Christian**

Referee 2 Arbitre 2 **9705** **ZDVIHAL Jiri**

Tech. Director Directeur tech.

RESULT				
PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO			FINAL	
	CLUB 1	CLUB 2	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	3	1	12
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	0	3	Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore Zofingen Black Panthers	
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	0	6	CAPTAIN 1 Signature / Unterschrift / Firma	
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	0	CAPTAIN 2 Signature / Unterschrift / Firma	
Penalty / Rigori	0	0		
Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.				

COACH			
Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	209131
SIEGRIST Eveline			

Goals / Torschützen / Buts / Reti					
Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G
TOTAL 12					

Penalties / Strafen / Punitions						
Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende Fin / Fine	code	
TOTAL 6 min						